

**Zeitschrift:** Rapport annuel / Office national suisse du tourisme  
**Herausgeber:** Office national suisse du tourisme  
**Band:** 23 (1963)

**Vereinsnachrichten:** Comptes annuels 1963

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

COMPTES ANNUELS  
1963

*Année précédente*  
Fr.

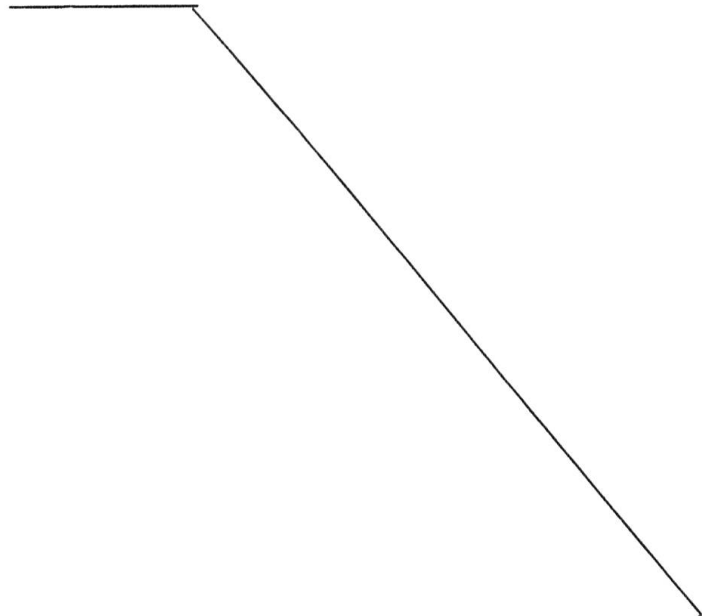
1963  
Fr.

*Produits*

<b>8 139 501.30</b>	<b>I. Cotisations . . . . .</b>	<b>8 544 608.90</b>
5 500 000.—	Confédération Suisse . . . . .	5 500 000.—
1 000 000.—	CFF . . . . .	1 400 000.—
700 000.—	PTT . . . . .	700 000.—
240 000.—	Société Suisse des Hôteliers . . . . .	240 000.—
200 000.—	Milieux intéressés au tourisme routier . . . . .	200 000.—
107 250.—	Associations suisses . . . . .	128 800.—
363 320.—	Cantons, communes, intéressés au tourisme et divers	366 520.—
28 931.30	Allocations volontaires . . . . .	9 288.90
<b>2 464 726.76</b>	<b>II. Autres recettes . . . . .</b>	<b>2 254 264.06</b>
	Commissions provenant de transactions commer-	
2 416 270.85	ciales . . . . .	2 186 757.99
19 851.77	Intérêts actifs et bénéfiques de change . . . . .	37 320.33
27 439.14	Rendement immeuble et recettes diverses . . . . .	30 143.84
1 165.—	Recettes extraordinaires . . . . .	41.90

10 604 228.06

10 798 872.96



*Année précédente**1963*

Fr.

Fr.

*Charges*

<b>37 595.20</b>	<b>I. Organes . . . . .</b>	<b>59 928.30</b>
19 981.30	1. Assemblée générale et rapport annuel . . . .	26 473.95
10 195.50	2. Comité . . . . .	11 696.80
7 418.40	3. Bureau . . . . .	21 757.55
<b>944 842.67</b>	<b>II. Direction de Zurich . . . . .</b>	<b>1 022 403.70</b>
	4. Dépenses pour le personnel	
690 882.60	a) Traitements . . . . .	752 545.35
50 303.25	b) Assurance du personnel . . . . .	48 999.65
16 642.25	c) AVS/AI/AM . . . . .	17 898.65
24 734.23	d) Pensions . . . . .	40 906.28
	5. Loyer et frais d'ameublement	
42 137.35	a) Loyer . . . . .	49 651.25
10 671.40	b) Entretien des bureaux . . . . .	11 541.65
22 847.60	c) Mobilier . . . . .	9 398.65
1 784.80	d) Assurance . . . . .	2 522.85
21 278.30	6. Matériel de bureau . . . . .	20 476.65
44 026.14	7. Ports, télégrammes, téléphone et télex . . .	40 296.55
1 025.94	8. Bibliothèque . . . . .	1 018.45
1 475.28	9. Intérêts passifs, frais de finance, pertes de change	2 779.54
17 033.53	10. Frais généraux et imprévus . . . . .	24 368.20
	<b>III. Publicité</b>	
<b>5 177 170.93</b>	<b>A. Agences et représentations à l'étranger . .</b>	<b>5 000 228.21</b>
	11. Dépenses pour le personnel	
3 320 703.55	a) Traitements . . . . .	3 478 016.80
270 221.75	b) Assurance du personnel . . . . .	249 252.05
43 306.15	c) AVS/AI/AM . . . . .	45 606.65
1 142 939.48	12. Frais généraux . . . . .	1 127 352.71
400 000.—	13. Versement au fonds de rénovation des agences	100 000.—

*Année précédente*

Fr.

1963

Fr.

*Charges*

<b>4 422 970.93</b>	<b>B. Moyens publicitaires . . . . .</b>	<b>4 671 105.06</b>
1 099 364.55	14. Insertions . . . . .	819 386.35
711 534.50	15. Prospectus, etc. . . . .	709 038.91
84 206.05	16. Affiches . . . . .	63 109.10
99 234.47	17. Affichage et publicité cinématographique . .	66 734.40
336 120.80	18. Production de films . . . . .	243 978.05
32 867.23	19. Photographie . . . . .	26 198.40
22 371.05	20. Radio et télévision . . . . .	7 561.45
42 938.55	21. Service films et conférences . . . . .	48 248.45
309 793.65	22. Vitrines, expositions et foires . . . . .	308 468.—
4 563.85	23. Billets gratuits . . . . .	1 974.20
209 933.—	24. Organes de l'ONST . . . . .	247 870.47
322 987.33	25. Campagnes diverses . . . . .	500 035.15
	26. Permis de libre parcours (convention CFF/ ONST) . . . . .	11 882.10
13 220.55	27. Frais de transport, douane, ports et matériel d'emballage . . . . .	628 104.15
441 411.15	28. Voyages d'affaires et frais de représentation du Siège Central et des agences . . . . .	193 582.65
190 140.—	29. Contribution de propagande . . . . .	190 000.—
190 000.—	30. Voyages d'étude pour agents de bureaux de voyages et personnel d'agences ONST . .	15 139.75
23 734.50	31. Service de presse . . . . .	89 793.50
88 549.70	32. Réserve pour l'Exposition Nationale Suisse 1964	500 000.—
200 000.—		
<b>21 648.33</b>	<b>IV. Excédent de recettes . . . . .</b>	<b>45 207.69</b>

10 604 228.06

10 798 872.96